











~~L. L. M.~~  
~~2 Jan. 1954~~  
~~in Sarah.~~



*Pedicularis helvetica*

PODVUZHENIE,  
IN  
MOLITVE  
SA VSAKTERIGA  
IS  
BUKVIZ IMENUVANIH  
EXERCITIA  
S. OZHETA IGNATIA.



CUM PERMISSU SUPERIORUM.

---

U' LUBLANI,

Per Jean, Fridriho Egerjo, u' Lejtu. 1753.

287858

281858



14. II. 1979 D 80

030029880



*Od zil inu konza, h'katerimo je  
ta zhlovek stvarjen.*

**G**Ledeite, inu usdignite gori  
vashe glave, koker debi  
otou rezhi: Resgledeite  
se, inu sposnaite, de niste na  
sveit stvarjeni, debi vselei ta  
sveit ushivali, temuzh debi skus  
pogabojezhe shiulenie ta vam na  
prei postauleni zil, inu konz do-  
segli. Kateriga S. Ozha Ignatius  
naprei nesse s'timi bessedami:

Zhlovek je stvarjen h' timo  
zil, inu konzo, debi Gospodâ  
svoiga Boga hvaliu, zhastiu,  
nu njemu slushou, inu debi  
po tem biu svelizhan: to je ta

A 2 zil,

zil, inu konz, savol katerigaga  
je en vsaki zhlovek na sveit stvar fit  
jen: Preiden sazhnemo, prossi go  
mo vezhniga Gospud Boga sani  
gnado, inu sa refvetlenie re liv  
kozh: O dobrutlivi, milostv ve  
Bug! jest te ponishnu prossim. C!  
poterdi moi spomin, refvetl ka  
moi um, inu omezhi mojo neu in  
kretno volo, de bom moi zil. in  
inu konz samogou sposnati, inu va  
potemu possehmau moje shiule  
nie obrazhati.

Satu nar nuzneishi visha Bo-  
gu prou flushiti , je njegove Sa-  
povedi nikar prelomiti. Potre-  
ba je k' isvelizhaniu , de mi ter-  
dno verjemo, de je le en sam  
Bug ; nuznu je sjutrei , inu sve-  
zhier , ja tudi pred vsakim opra-  
wilam k' Bugu se oberniti , nie-  
ga

gaga sa gnado , inu pomuzh prof-  
 ar fiti , inu vse svoje djanie njemu  
 ssi gori offrati. Al vender to samu  
 sani dovel , ni Bogu dosti dopad-  
 re livo , kader mi vse njega Sapo-  
 vedi nadershimo. Satu je tudi  
 Christus k' svojim Jogram rekou:  
 kai vi mene imenujete Gospuda ,  
 inn pravite : Gospud ! Gospud !  
 inu vender nasturite , kar jest  
 vam sapovem ?

Satu jest sazhnem s' beszedami  
 tiga modriga Mosha , katiri pra-  
 vi , ( poslusheimo vsi ukop , to  
 je zeu sapopadek te Predige ) kai  
 je pak sa en sapopadek ? leta : boi  
 se Boga , inu dershi njega Sapo-  
 vedi , sakai to je vsakitiri zhlo-  
 vek doushen sturiti : inu vse ,  
 kar se sgody , bo Bug v'sodbo pe-  
 lau , sa vsaki grieh . Sdeiste slisha-

li: vse, kar se sgody, bo Bug v' ta  
 sodbo pelau, vse bode Bug oistru ry  
 sodu, nesamu savol enga, ali tega do  
 drusiga greha, temuzh sa vsaki po  
 grieih. Satu ima našha nar ve- jo  
 zhi skerb na to postaulena biti, ob  
 de bomo vse Boshje Sapovedi T  
 dershali, s'tim bomo mi saflu- pr  
 shili, de bomo vezhniga Boga, sta  
 na kateriga mi sdei verjemo, inu sa  
 saupamo, bres konza lubili, pa  
 inu od oblizhia, do oblizhia ne  
 gledali na vezhne zhase.

Pomisli kar te Veira vuzhy, v'  
 inu naprei nese od Boga: de nam- lo  
 rezh vse, kar je lepiga lubesni, d  
 inu hvale vredniga, v' Bogu se re  
 snaide, satorei pravish, de je v  
 Bog sama vezhna dobruta, je n  
 sama neisrezhena lepota, inu re  
 k'timu imash sastopiti, de je greh o  
 ta

g v' ta nar vezhi gnusoba, katera stu-  
 tru ry, de ta dusha, sizer Bogu po-  
 ega dobna, gerda, inu hudizho glih  
 aki postane, inu od tod pride, de  
 ve- jo Bug napusty priti pred svoje  
 ti, obлизhie v' Nebeskim krailestvi.  
 edi Ta hudobni nabo sraven tebe  
 u- prebivau, inu kervizhni nebodo  
 ga, stali pred twoimi ozhmi. Bog je  
 nu sama vezhna modrust: greshnik  
 li, pak je ta nar vezhi norust: inu  
 ia neumnošt: dokler on to vezhnu  
 veselie sameni sa en kratki shi-  
 , vinski lusht. Bog je sama mi-  
 lošt: greshnik pak jo k' serdu res-  
 i, drashi: sakai je ta hudobni Boga  
 se resdrashiu, dokler on je diau  
 je v'svoimu serzu, de sa to nizh  
 namore. Bug je sama vezhna  
 resniza: greh pak lashe, satorei  
 opominia David: sakai vi to sa-

nikernu lubite, inu lashe radi  
 imate. Bug je vfigamogozhen,  
 ta greshnik pak njega vfigamo-  
 gozhnost na pomuzh svoiga gre-  
 ha obrazha. Satiga vola se to-  
 shi rekozh: ti si meni dellu stu-  
 riu v' tvojih grehih. Bug je ta ve-  
 liki Gospud zhes vse rezhy: Ta  
 Greshnik pak niega postave inu  
 povellie sanizhuje, inu pravi:  
 kdu je moi Gospud? jest nozhem  
 slushiti. Bug je nash nar lubi-  
 shi Ozha, vselei perprauen nam  
 lubesen skasati, greshniki pak  
 ga sourashio. To je on na snanie  
 dau skusi Davida: oni povra-  
 zhujejo meni hudu sa dobru, inu  
 sourashtvu sa lubesen. Zhes to,  
 kar si do sdei premishluvau, je  
 potreba, de sastopish, de vsaki  
 bel sourashi tisto rezh, kulikur  
 vezh

di vezh mo je super : vsaki tulkun,  
 n, vezhi nevolio, inu jeso ima zhes  
 o- to, kar se bel njega naturi, inu  
 e- sheliam supernu pruti stavi. Is  
 o- tiga tedei , de je mei greham,  
 u- inu med Boshio naturo ena tok  
 e- velika napzhnost, inu sopernost,  
 a lohku doli vsamesh , kok slu  
 au Bug ta greh sourashi. Na sem-  
 i: li , pod semlo, v'zeli paklenski  
 m jami, nad vsemi hudizhi se nezh  
 i- tok nagnusniga, tok superniga  
 m nasnaide, kar bi Bog toku flu  
 k sourashiu , koker sourashi to  
 ie hudobo eniga samiga smertniga  
 a- greha , vezh , inu bel mu gnuši  
 au en smertni greh , koker mo do-  
 o, pade prezhista Mati Maria Di-  
 je viza , inu vse nje dobre dela.  
 ki Keb Maria, ne sazhudi se , kar  
 ur porezhem , keb Maria en sami

smertni greh s'mislio sturila, bi  
 jo sdaizi nje lubi Syn JESUS  
 bel sourashou, koker eno stru-  
 peno kazho, inu keb v'takim  
 grehu bress pokure umerla; bi  
 jo pahniu v' peklenSKI ogyn bres  
 vfiga gledania na nje dopernesse-  
 ne dobre della: inu bi jo pustiu  
 goreti na vezhne zhafse. To se  
 svisha is besed svetiga Thomasha,  
 kir pravi: serd pride is lubesni,  
 sa tu kulikur Bug sam sebe lubi,  
 tulku sourashi greh, kir pak bo  
 vselei sam sebe lubu, bo tudi  
 vselei greh sourashou, inu bo  
 greshnike martrau vekomei. Inu  
 ti si dosihmau greh lubou, inu  
 si s'frei volio perloshnost ifkau  
 greshniga djania. O neisrezhena  
 slepota, dobru se vidi, de je  
 hudizh s'teboi obrazhau, koker  
 orli

orli s'zerkneno shivino, kateri  
 nar poprei ozhy sklujejo: Poni-  
 shei se s'Davidam, inu prossi:  
 Resvetli O Bog moje ozhy! rezi  
 s'Evangeliskim slepzam: O Gof-  
 pud de bom vidou. Nad tim se  
 nimash sazhudit, de Gospud  
 Bug tok slu greh sourashi, dok-  
 ler on ima obilni urshoh: s'ka-  
 terim je persilen, inu permoran  
 k'jesi tiga greha. Tebiye videozhe,  
 de ozha, inu mati svoje otroke  
 lubijo,aku lih so presherni,  
 inu vseh tadlou pouni,aku jih  
 lih drugi domazhi sourashio, ven-  
 der jim dobru ozhjo, skerb sa  
 nje imajo, inu ishejo jih s'dobro  
 erbishno previdit. Od tod ti per-  
 gliho vsemi premislio zh, de je  
 Bug zhloveshko dusho is svoje  
 nesrezhene sastopnosti stvarou

po svoji podobi. Nezh se pod  
 nebam nesnaide, kar bi Bogu  
 bel podobnu bilu, koker zhlo-  
 veshka dusha: ja savol' te svoje  
 podobe, katero on nad dusho  
 gleda, on leto posebnu sa lubu  
 ima. To lubesen je sadosti na  
 snanie dau s' perpodvestio od  
 Pastirja, kateri je sapustiu devet,  
 inu devedeset ovaz v' pushavi,  
 inu je iskau to sgubleno, lete  
 pak Bogutok lubi, inu te Bogu per-  
 jetne dushe ta nar vezhi sourash-  
 nik je ta smertni greh, dokler on  
 jo ubije, inu umory. Bug tedei  
 nemore dergazhi, ampak de ta  
 greh sourashi sa to, kir mo to  
 njemu podobno lubo dushookuli  
 pernese, od tod ima Bog velik  
 serd prutigreho: she vezhi pak, kir  
 zhlo-

zhlovek s'svoimi grehi Christusa Syna Boshjiga na novu krisha.

S. Paul toku govory : Poslufhai O greshnik, inu se prestrash! kai si sturou? Praviza Ozhetuta nebeshkiga te uprasha s'tistimy besedami, s'katerimi je Cain uprashan biu : kai si sturou? glass kervi twoiga brata k'meni upije: presveta reshna kry JEsussova skusi twoje novu krishanie prelita upije k'Ozhetu nebeshkimu: kai si sturou? odgovori O greshnik. Ah nesrezhni! she vidim, de ne naidesh obeniga isgovora twoje hudobne grosovityosti. Kai ti je tedei sturiti? Neveim drusiga, koker de sdihvati, shalvati, se sgrevati, sa odpushanie prossiti moresh zhe ozhes potalashit jeso Boshjo.

Ta nar vezhi urshoh , savol if  
 kateriga Goshud Bog greh sou-  
 la-  
 rash , se is tiga doli vsame , p  
 de greshnik Bogu nastopa , inu p  
 mu na leben trahta : ja zilu , ku-  
 likur je na strani njega , ga ubije , t  
 inu umory : tiga ti nasastopish , r  
 kir pravish , de nikoli nisi sheliu u  
 Boga umoriti ; pa to imash vedit , k  
 de aku lih nisi mislou Boga ubiti , o  
 vender si tistu pregreshnu dellu s  
 dopernessou , s'katerim bi biu s  
 Boga umoriu , keb' on biu smer-  
 ti podvershen , vse enu je : Bug , s  
 njega leben , inu oblast : kader k  
 greh sturish , bi rad ottou , de d  
 bi ne bilu zhes tebe oblasti Bosh-  
 je , to je raunu talku , koket g  
 sheleti , deb' Bug svoiga lebna  
 neimou . Je biu en folk timo son-  
 zo sourash , satorei so se ukup b  
   ishli

ishli, inu so pshize u'vain stre-  
 lali, de ga niso sadeli : ni bilu  
 pomankania na njeh voli , am-  
 pak je biu ta urshoh , kir je son-  
 ze predelezh od nih bilu ; raunu  
 toku , de greshnik Boga neumo-  
 ry , ni na tim , deb' ga ne ottou  
 umoriti , ampak od tod pride ,  
 kir Bog smerti ni podvershen ,  
 od tod pride , kir Bog nemore  
 sadet biti. O prekleta hudoba  
 smertniga greha ! nei se obedeni  
 nasazhudi , de so bili nekateri  
 sveti ludie , kateri so omedleli ,  
 kader so slishali greh imenvati ,  
 dokler so dobru - snali , de je  
 greh tisti grosovitni tyran , ka-  
 teri neumory samu le to dusho ,  
 ampak tudi Christusa na novu  
 krisha , inu samimo Bogu na le-  
 ber trahta .

Pomisli O greshni zhlovok,  
 koku delezh si ti od tistih odlo-  
 zhen, kateri se tok slu pred gre-  
 hi varjejo, ampak si se s' timite  
 usdiguvau, koker en spuntar  
 zhes samiga vezhniga Boga, inu-  
 ne li enkrat, temuzh stu inu stu  
 krat. Satiga vola te opominam,  
 skushai seshteti, zhe moresh,  
 tvoje grehe, de usai nikuliku  
 ishtivenie sapopadesh: poverni  
 se s'tvoimi mislami na tiste kra-  
 je, kir si se gori dershau, res-  
 gledai tvojo mladost, tvojo ve-  
 zhi starost: Spomni se na tiste  
 pershone, s'katerimi si posebno  
 priasnost imou, is katere je ena  
 ketina sturjena is veliku smert-  
 nih grehou, dokler vezhi deu-  
 twoiga shiulenja je s'grehi oma-  
 deshan: tvoji pozhutki so vseleilis  
 bili

ok, bili duram glich, skus katere  
 illo-e smert noter v' twoje serze lesla:  
 gre-voji glidi so bili, koker orodie  
 imite hudobe, keb'ti slep nebiu na  
 tar-voimu umo, bi vidou, de si  
 inuraunu koker drugi Job vefs ob-  
 studan s'turovi tih grehou. Na to  
 m, preudari sam per sebi, kuliku  
 h, peklou si vreden: poprei pak se  
 ku noresh spomnit, de se s' enim  
 rn samim graham paku saflushi.  
 Aku tedei si ti vezh koker stu  
 es grehou dopernesu, tok si vezh  
 ve koker stu paklou saflushou. Ref-  
 iste nizhnu spodobi se, de sdihujesh  
 nos'tistimi, kateri so diali per Jere-  
 nijo Preroku na treti postavi  
 rt-jega shaloistne peisme: sgol do-  
 leute Boshje so bile, de nismo  
 na-konz useli: Milost Boshja je, de  
 elejsem pogublen biu; keb'se sdei  
 pred

pred taboi pekou odperv, bi  
 njeh veliku sagledau, kateri bodo  
 savol eniga samiga greha v'pek-  
 lenskim ogniu goreli na vezhne  
 zhase : ti si tulku grehou doper-  
 nessou , inu si she tukei , je zhu-  
 du , de te semla nosi , de te son-  
 ze obseje, de te strela neubije,  
 de napridejo dovie sveriazhine,  
 inu de te narestergajo. Vervei  
 meni, O greshnik , kei taziga  
 bi se tebi bilu she sdaunei pergo-  
 dilu , keb' biu Bog perpustou,  
 glih koker en svesti pess svoiga  
 gospuda sourashnika kmalu po-  
 pade, inu grise, kader vidi, de  
 ga ozhe obropat , ali ubiti ,  
 raunu taku vse stvary bi na te  
 planile, inu tebe konzhale, satu,  
 kir si se njeh Gospuda vezhniga  
 Boga lotiu , inu reshalaou. Res  
 vi  
 je

je , de vse druge stvary na sem-  
li so slushabnize , inu slushab-  
niki tiga zhloveka , pak zilu  
narade njemu slushijo , kader  
zhutijo , de je postau sourashnik  
Boshji , na kateriga je Bug jesen.  
O zhlovek , deb' ti lete bessede  
sastopou , koker je sastopila sve-  
ta Catharina Senensis : v' tim ,  
kir je umirala , je dala na snanie ,  
de je vefs zhaffs svoiga shiulenia  
premishluvala , inu na obeno vi-  
sho ny mogla sapopasti , koku  
more en zhlovek le eno uro shi-  
veti v' smertnim grehu , dokler  
resnizhnu je , de zhlovek v' smert-  
nim grehu sapopaden postane sou-  
rashnik Boga vfigamogozhniga ,  
inu satega vola vreden vsako uro ,  
inu minuto po njega vezhni pra-  
vizi v' peklenSKI ogin savershen  
biti .

biti. De tedei med greshnikam  
inu med peklam ni drugiga na  
fredi , koker ta paizhina njega  
slabiga shiulenja, zhe se preter-  
ga , se na naglu udere u'vezhnu  
pogublenie. O slepote! O neum-  
nost greshniga zhloveka.

Verna dusha, ker to premish-  
lujesh, povei, kei bosh stala na  
sodni dan? na desni, ali pa na  
levi strani , med ouzhizami ?  
med pshenizo , ali pak med  
lulko ? Aku ozhesh to svedit,  
tok se prou resgledai: katerim  
si bel podobna? inu to bosh sna-  
la is tvojih pregreshnih navad,  
katerim si podvershena, zhe  
naidesh, de si lulka bres sadu  
dobrih dell, pobulshai shiulenje,  
zhes dopernessene grehe pokuro  
delei, inu prossi Gospuda twoiga  
Bo-

Boga, inu toku rezi: O JESUS  
 Christus moi perhodni Sodnik!  
 jest sposnam pred tabo inu pred  
 zelo Nebeshko drushino , de sim  
 shivou dosihmau hudobnu, inu  
 pregreshnu, taku de sem vreden  
 koker lulka vershen biti v' pezh  
 vezhniga ognia: satorei prof-  
 sim ponishnu, sanesi , odpusti  
 meni moje prevelike grehe , ka-  
 teri mene is serza grevajo nar-  
 vezhis lubesni pruti tebi O vezh-  
 na dobruta, moi milostvi Bug!  
 dodeli tvojo gnado inu pomuzh,  
 de bom posihmau , koker si se-  
 lei terdnu naprei vsamem , toku  
 shivou , de per tvoji sodbi nebom  
 nahnen v' vunanie teme vezh-  
 liga pogublenia , Amen.

Premisli prezhudno previdnost Boshjo, de Bug vfiga ve deozhi,aku lyh on dobru sna vender nam nepusty vedit, zhe bomo isvelizhani, de bi skerbni bili sa nashe isvelizhanie, inu vselei ponishni, inu de bi len nepostali u'shlushbi Boshji, rau nu koker Josheph u'starim testamentu se svojim Bratam ny nanganie dau, temuzh je h'nim koker k' ptujim oistru govorou samu satega vola, de bi bili ponishni, inu de bi si spomnili nanih dopernesseno pregreho, inu de bi s'vezhi skerbio profili: toku se pruti nam sadershy Bug vfigamogozhen v' svoji skriun previdnosti nafiga isvelizhania Per temo vender koker je kul skriuna leta previdnost Boshja

po besedah S. Bernarda , so ni-  
 kateri zahni, inu snaminia tiga  
 isvelizhania, toku , de sna tak  
 upat , de je v'shtiveniu teh isvo-  
 lenih , kdur lete stanavitnu im-  
 To pervo snamenie se doli vsame  
 is bessed Christusovih : *Moje*  
 ovze moi glass poslushajo, i  
 je , se sadershe po nauku Chri-  
 stusovimu , inu ne po nauku ti-  
 ga sveta. Ta svet vuzhy , de so  
 frezhni tisti , kateri imajo obilnu  
 slata inu frebra : kateri svojih po-  
 zhutkou veselie ushivajo: vuk  
 Christusou pak je , de so frezh-  
 ni tisti, kateri so s'revami , inu  
 nadlugami obdani. Ta svet sa  
 frezhne dershy tiste, kateri so k'  
 veliki zhasti pouzdigneni : Chri-  
 stus pak te pohleune , inu po-  
 nishne dershy sa imenitne. Ta  
     svet

svet vkasuje hudo poverniti:  
**Christus pak ozhe, de bi to hudo**  
**s'dobrim plazhuvali.** Vsemi  
gori nauk , katariga je dau Gos-  
pud Bug Moysesu : vari se de  
bene perjasnosti nesturish s'timi,  
ateri v'leti desheli prebivajo ,  
de tebi nebo h'padzo , ali h'po-  
huishaniu.

Prou sem diau : beishi pred ta-  
kimi , dokler malu je , de oni  
tebi shkodjejo na poshtenio , de  
tebi shkodjejo na shivotu : aku  
je lih letu samu na sebi veliku ,  
vender je malu pruti timo , kir  
namrezh tebi sraven vfiga tiga  
tudi shkodjejo na tvoji dushi :  
dokler tebe v'greh perpravio .  
Perjasnost dostikrat zhloveka  
smoti , ga dostikrat v' perlosh-  
nost tiga greha perpravi . S. Pe-  
ter

ter je biu u' veiri terden: kir pak se je h'berishkim shouneriam perdrushou, je v' greh padau, inu svoiga Gospuda satajiu. S. Johannes Evangelist je eniga mladeniza dougu zhafsa per sebi imou, u'vseh lepih rezheh podvuzhiu: kir pak med tim se je s'nepridnimi tovarfhi isnaniu, je prozh potegnou, inu postau, nikar le en rasboinik, ampak ta vikshi teh rasboinikou. S. Augustin tudi shaluje, de je njega lubi Ælipus skusi tovarshe sapelan biu. Prou ima S. Bernardin, kir pravi: Natura toku pelie, de kader se en dober s' hudobnim sdrushi, ta hudobni se nepobulsha, temuzh se omadesha ta do bri od hudobniga; raunu koker hitrifhi se eniga prime tuja bole-

sen, koker sdravie, toku tudi  
 lohkeishi se od drugih eden na-  
 vuzhi kei hudiga, koker dobriga  
 Na to visho Israelitarji, kir so  
 se meshali med Aide, so se teh  
 istih della navuzhili, inu so njih  
 malikam flushili. Toku se gody  
 ob sedainim zhassu: En hishni  
 Syn se je navadou klafat, kleti,  
 hudizhvati, pianzhuvati, jegra-  
 ti: kei se je navadou, se je na-  
 vadou doma, kir se je med ne-  
 varne tovarshe meshau. Leta  
**H**zhy sna druge kervizhnu  
 opraulat, sna salublene peismi,  
 se sna lishpat, inu offertvat.  
**K**ei se je navuzhila? per malu  
 poshtenih perjatelzah. Leta ne-  
 gre v'zerku, neposlushha Boshie  
 besede: una je nesramoshliva v'  
 govorjeniu, nagudna k'molitvi,  
 inu

inu k' dobrim dellam, je nagnena  
 k' babjem vrasham: kdu je  
 nio sapellau? zopersnske tovar-  
 shize. Sem diau od sgorei, de  
 taki tovarshi so rasboiniki, hui-  
 shi so: so namestniki tiga hudi-  
 zha, shusi katere on nedoushne  
 dushe sapeluje. Per S. Mattheu-  
 sho na 16. postavi se bere, de  
 kader je JESUS svojim Jogram  
 pravou, de bo mogou veliku  
 terpeti od visih Farjou, inu Pi-  
 farjou, inu de bogrosovitno smert  
 sturou, ga je Peter sazheu svariti,  
 inu rezhi: nikar Gospud, letu  
 se tebi nima pergoditi: na lete  
 besede je Christus rekou h'Petro:  
 poberi se od mene Satan; zhes  
 to je uprashanie: sakai je Chri-  
 stus Petra imenvau Satana? sei  
 my biu s'hudizham obseden, je

dobru veidu hudizh, de Petra  
vezhkrat skus noter u'misu da-  
janie je nashuntau, de bi Chri-  
stusu terplenie odsvetvau. Na to  
visho je otou hudizh Petra svoli-  
ti sa eno pomozh, skus katero  
bi on odvernou odreshenie tiga  
sveta: leto je sdaizi sastopu  
Christus, sa tiga vola je diau  
Poberi se od mene Satan. Pomis-  
li preufetnost pekelenfskiga sou-  
rashnika, kir se je postopou zi-  
lu eniga tok velikiga Jogra shpo-  
gat sa svoiga namestnika, de bi biu  
skusi niega opravu, kar sam  
skusi svojo mozh ny samogou  
Al kar tukei ny samogou, to  
samore skusi sedaine greshne  
tovarshe, katere koker vidish  
on dershi sa svoje namestnike k  
sapelvaniu nadoushnih dush  
bei-

Bejshati tedei morejo pred takimi , sizer se jím bo pergodilu, koker vezh drugim , kateri so skusi tovarshvo sgubili zhaſt, poſtenie , shiulenie , ja tudi svojo duſho. Sturite ſi priatle, Pa ne vſakiga , temuzh tiste , kateri vam samorejo pomagat priti v'Nebeshku vefſelie,

A M E N.



Incipiebat mori. *Joan. 6.*

**Bog tepe otroke savol  
pregrehe nyh starishou.**

**V' S. Pismu u' bukvah Exo-**  
**dus na 20. postavi,**  
**Bog vfigamogozhni toku go-**  
**vory: Jest Gospud tvoi Bug sim**  
**mozhan, inu en aiffrar, kateri**  
**straffujem tyh ozhetou krivu**  
**djanie na otruzih do tretiga, inu**  
**zhetertiga rodu. Kai pravish ti**  
**h'temo o zhlovek, ny ly ozhit-**  
**nu, de Bug objishe mlaishi sa-**  
**vol pregrehe njeh starishou?**  
**Porezhesh, de sposnash, de je**  
**timo toku, samu de nemoresh**  
**sastopiti: prou govorish po tim,**  
**ko-**

koker si sastopu; pa nisi prou  
 sastopu, kar sem otou rezhi:  
 poslushai, jest toku govorim:  
 de Gospud Bug straffuje starishi  
 nad njeh otrokikh toku: kadar  
 Bug objishe syna s'smertio savo  
 ozhetouga greha, s'synovo smer-  
 tjo nastraffa syna, ampak ozhe-  
 ta. Dokler sa syna je dobru,  
 de poprei umerje, preiden u'greh  
 pade, ozheto pak je njega lu-  
 biga syna smert k'veliki shalosti,  
 de tedei syn savola svoiga ozhe-  
 ta grehou terpy, se samu yma  
 rezhi terplenie, inu ne shtrafin-  
 ga. Kadar tedei otrozi terpe  
 bolesen, boshtvo, pregaina-  
 nie &c. S'tim terpleinam so nyh  
 starishi shtrafani. Letu se dalei  
 skashe s'tim, kar se bere v'sve-  
 timu pismu od Preroka Elisaeu-

sa: kader je on gori po potu  
 shou , so maihini fantizhi is me  
 sta ven pershli , so se niemu shpo  
 tali , inu diali: Pleishiz , poide  
 sem gori: na letu je on nasai po  
 gledau , inu kader jih je vidou  
 jih je prekleu v'imenu tiga Gos  
 puda. Tedei sta pershla dva  
 medveda is goisda , inu sta rester  
 gala dvei inu stiridesset otrok.  
 Sakai je Bog vfigamozhni lete  
 maihene otroke perpustu skusi  
 sverino nevsmilenu pomoriti  
 kir so bili maiheni otrozhizhi  
 nedoushni , neumni , de she ni  
 so veideli , kai je greh? lete be  
 sede so se otrozi od svojih sta  
 rishou navuzhili , kir so vselei  
 Prroke sourashili ! Satorei je  
 Elisæus shtrafau starishi s'smer  
 tjo njeh otrok. Res je , de Eli  
 sæu-

sæusou shpot, inu sanizhuvanie  
 ny biu greh teh otrok, tnmuzh  
 nyh starishou. Sa tiga vola,  
 kader so otrozi bili pomorjeni so  
 skusi letu bili njeh starishi shtra-  
 fani. Veim, de porezhesh : kai  
 je to sa ena shtrafinga otroke po-  
 moriti, kir so nedoushni bili,  
 njeh starishe pak, kir so pregres-  
 shili, per shiuleniu pustiti? ma-  
 ri bi biu Elisæus medvedam sa-  
 povedau, de bi bili pregreshne  
 starishe na itu kossou restergali:  
 njeh otrokam k' enimu nauko,  
 de bi snali pred graham se varvat.  
 Ti, kir toku govorish, prossim,  
 premisli dobru, de kader bi bili  
 medvedi starishe restergali, ny  
 le ress, de bi njeh martra nebila  
 dougu terpela, kir pak so rester-  
 gali njeh otroke, so mogli dou-

go martro, inu neisrezhenosha  
 lost veliku let prestati, inu po  
 zhutiti. Teshkeishi je starishai  
 svoje otroke v'terpleiniu gledat  
 koker keb' oni sami terpeli. Su  
 pet tukei sposnash O zhlovek  
 de je timo toku, de Gospod Bug  
 shtrafuje grehe teh starishou nad  
 njeh otrokih, nikar ly nekedei  
 ampak tudi ob sedainim zhasu.  
**E**n bogatez, po tim, kir je ofker  
 bou svoje synove s'obiunim bla  
 gam, inu premosheniam, more  
 v'svoji starosti sastopiti, de je  
 leta njegou syn v'nesrezho per  
 shou, de mo je vse blagu konz  
 uselu, de sdei more gledat be  
 rafshko palzo. Kai se tebi sdy,  
 sa vol' kai sa eniga greha je leta  
 nesrezha zhes syna pershla? ni  
 kar veliku neuprashai: letu se  
    je

je sgodilu savol' greha njegoviga  
 ozheta, kateri je pred deseti al'  
 shtirideseti leiti po krivizi po go-  
 lufii, inu po vohernii ptuje bla-  
 gu ukup dergnu, skusi letu je  
 en taki ozha nad svoim synam  
 to shalost doshivou. Rody ena  
 mati sbedrane, krulove, gluhe,  
 shkilaste, inu neshtautne otroke,  
 kdu je kriu? otrozi? tiga nikar,  
 mati je pregreshila s'ofertjo, s'  
 kletvo, s'opraulivim jesikam.  
 Toku Gospud Bog objiskuje teh  
 starishou krivu djanie do tretiga,  
 inu zhetertiga roda. Neumnu  
 tedei obrazha tisti ozha, kateri  
 po krivizi blagu ukup spraula  
 mislio zh obogatit svoje otroke,  
 kir neprevidi, de bo Gospud  
 Bui g sa tiga vola njegovo hisho  
 s'boshtvam, inu s'reu shino ob-

jiskau: Neumna je tista mati katera skusi offert se povikshuje, inu druge sanizhuje, dokler Gospud Bug bo perpustu, de tudi nje hzhere bodo od drugih sa malu dershane. Neumni sti starishi, kateri svojim mlaifhim vso perloshnost perpuste k' vasvaniu, inu k' nespodobni lubesni, samu sa tiga vola, deb' se ukupei shenili, inu moshili, dokler njeh otrozi do drugiga, inu tretiga roda bodo reunii, inu nadleshni sa vol' pregrehe svojih preddedizou.

V' glihi vishi,aku starishi shelé, de bi njeh mlaishi frezhni bili, je treba, de oni letim skusi brumnu sadershanie, inu bogabojezhu shiulenie en lepi exempl dajo: sakai raunu koker

ker naſh pravizhni Bug nad otro-  
 ki ſhtrafuje greh njeh starishou,  
 toku tudi ſavol ozhetovih, al  
 maternih dobrih del' s' vſo ſre-  
 zho njeh mlaifhi plazhuje. Le-  
 tu ſe ſkashe ſ' beſedami S. Petra  
 Damiana, kir pravi: ſavol' ſve-  
 tiga Davida je njega rod dougu  
 zhafa kraileſtvu obdershau. Tok  
 ſe resgledai v' ſvetimu pismu, inu  
 boſh nefsnu v' tretih Krailevih  
 bukvah, na 11. poſtavi, kir  
 Gospod Bug pruti Salomonu to-  
 ku govory: ker niſi moje ſave-  
 ſe, inu moje ſapovedi dershau,  
 katere ſem jest tebi ſapovedau,  
 tok ozhem tudi jest kraileſtvu od  
 tebe odtergat, inu twoimu hlap-  
 zu dati: ali vſai v'twoimu zhasu  
 nozhem jest tega ſturiti ſa vola  
 twoiga ozheta Davida. Je otu

rezhi : Svestoba , praviza , mi-  
 lost , inu drugu lepu sadershanie  
 Davidovu mene permore , de  
 pustim frezhnu kralvati njega  
 malikauskiga syna Salomona.  
 Is tiga se doli vsame , de je re-  
 nizhnu , kar sem diau , de rau-  
 nu koker Gospod Bug objishe s'  
 nesrezho synove sa vol' pregres-  
 nih starishou , toku jeh s'dobrim  
 plazhuje sa vol' preidnih dobrih  
 del: O debi ozheti inu matere  
 letu prou sposnali , bi oni is lu-  
 besni pruti svojim otrokam sve-  
 teishi shiulenie pelali .

Gospud Bug shtrafuje grehe  
 teh starishou nad otruki , pa tu-  
 di shtrafuje grehe teh otruk nad  
 starishi , inu po pravizi: sa to ,  
 kir ozheti , inu matere jeh niso  
 spodbobnu gori sredili , jeh niso

posvarili: letu je dobru ſastopou  
 Diogenes en vuzheni Aid, kate-  
 ri, kir je vidou eniga mladeni-  
 zha nesmasnu jeifti, inu shreti,  
 je na naglu dau eno shlafernizo  
 tifimu, katerimu je biu srozen  
 k'podvuzheniu, kader bi on pa  
 biu diau: Sakai me bijefh, kir  
 ne jest, ampak je leta mladenizh  
 pregreshiu? bi biu Diogenes nje-  
 mo odgovorou: Ti fi kriu, kir  
 ga niſi po tvoji douſhnosti leip-  
 shi podvuzhiu. Boëtius, inu  
 Gerson pifhejo, de je biu v'Rim-  
 skim meiftu en mladenizh k'smer-  
 ti obſojen, kader je h'gaugam  
 perpelan biu, je proſu, de bi  
 mo perpuſhenu bilu od svoiga  
 ozheti slovu uſeti: ozha jek'  
 njemu ſtopou, syn je ſkasau,  
 koker de bi ga otel kufhnet,  
    inu

inu med tim je njemu noſſ odgris-  
 nou, rekozh: Ti ozha mene obe-  
 ſish: ti me umorish: kir me v'  
 moimu hudobnimu shiuleniu ni-  
 ſi posvariу, ſi mene k'lete ſhpot-  
 livi ſmerti perpravou. S' ſvetim  
 Pismam fe tiga govorjenia refni-  
 za dovisha: Heli, ta vikſhi Far  
 oſem inu devedeset leit svoje  
 starosti, kader je na enimu ſtolu  
 ſedou, je ſnak padou od ſtola,  
 inu je umerv: od tiga govory  
 Rupertus Appat toku: je padou,  
 inu ſi je vrat ulomou, kir ny biu  
 vreden med Sodniki imeti ne ſe-  
 desha, ne slate krone. S. Gre-  
 gor nikulku bel urshoh tiga pad-  
 za naprei pernese, kir pravi:  
 Ondi je padou, kir je pregreshiu.  
 Kai pak, inu koku je pregre-  
 ſhiu? S. Peter Damian nam islo-

zh

zhi : Sa tiga vola si je vrat ulomou , inu je umerv , kir je svojim pregreshnim synovam neusmilenu kusi perste gledau. Zhes letu est toku govorim : zhe je Heli sa vol' pregrehe svojih otruk s' strashno smertio shtraffan biu , samu sa tiga vola , kir jih ny posvariu , koku se bo godilu tistim starisham , kateri s' svoimi otruki prevelike grehe dopernashajo ? kai se bo pergodilu tistimo ozheto , kateri s' klafarskim govorjeniam svoimu syno k' nezhistorsti pot kashe ? kai bo s' tistim , kateri s' tatvino , inu s' golusio svojim otrokam pohuishanie daje ? kai naprei stoy tisti materi , katera u'sleherni oferti svojo hzher podvuzhy , inu jo k' vafvanio , inu k' plesanio nape luje

luje? kai takim starisham napre bili  
 stoy? Nasrezha, bolesni, tesha tol  
 ve, hitra smert, vezhnu pogub sad  
 lenie naprei stoy, njem, inu njel ko  
 otrokam: bodo pogubleni otrozi ak  
 kir niso bili po Sapovedi Bosh pr  
 prou gori srejeni: bodo pogub im  
 leni starishi, kir namesti potreb nu  
 nih naukou, so njem bili h'po rin  
 huishanio.

Dergazhi bo se godilu tistin ki:  
 frezhnim starisham, katerih otro sh  
 zi lepu podvuzheni, enu svetu le.  
 inu bogabojezhe shiulenie pela so  
 jo, dokler po bessedah S. Hie sta  
 ronyma: frezhni otrozi so en lo ob  
 bizhek svojih starishou. Govory  
 dalei ta imenvani vuzhenik: Is de  
 velizhana bo tista shena, zhe b bu  
 rodila otroke, kateri bodo divi s'  
 ze ostali, zhe bo nad otroki do sh  
 bila

rebila, kar je ona sgubila: zhe bo  
 na tolku s'roshami , inu s'dobrim  
 sub sadiam namestila , kulkur je na  
 el korenini shkode sturila : to je:  
 ziaku je lyh more biti ona nekedei  
 h pregres hnu shivela , pa skerb  
 bima, de bodo nje otrozi brum-  
 b nu k'Boshji zhasti bres greha go-  
 o rirasli. Per timo je treba dobru sa-  
 popasti pergliho tiga S. Ozheta,  
 in kir pravi: raunu koker hitru ro-  
 ro she usahnejo, nu strupena sapa fio-  
 le, inu lilje hitru pomory: toku  
 la so otrozi v'greh sapelani , aku  
 ie starishi sa njeh lepu sadershanie  
 o obene skerby nimajo.

Imam vupanie, o zhlovek ,  
 de sim dovishau , kar sim oblu-  
 bu , de namrezh Bug tepe al' pa  
 vi s'dobrim daruje otroke po sader-  
 o shaniu njeh starishou: v' glihi  
 vi-

vishi , de tudi starishe objishe s' dobrim , al' s' hudim po sader shanio njih otruk. Tebi naprei stoy od teh mau leta nauk ohraniti , inu tudi drugim osnanuati.

*Ti imash lubiti twoiga blishniga.*

**N**ar poprei je treba sastopit kai je prava priasnost? prava priasnost je ena lubesen , is katere en zhlovek timo drugimo inu ta drugi supet nasai pruti timo vse dobru shely , pervoshisny , inu skashe. Is tiga se doli vsame pervizh , de ny priasnost , ja she menje , de ny prava lubesen , kader timo drugimo vse da , al' perpusty , kar poshely , al' ozhe imeti. Dokler dostikrat eden eno shkodliv rez poshely , katero , kader bi mo jo

o njega priatou odpovedau, ti-  
 stikrat bi mo dobru sturou: strup  
 al' mishzo dati timo, kir prossi,  
 je ena grosovitna dobruta, inu  
 perjetnu sourashtvu. Ode bi le-  
 to resnizo sastopilli ozhetje, inu  
 slasti matere, kateri prutim sy-  
 nam: inu hzhyram toku sru-  
 rashno lubesen imajo: kir jim da-  
 jo, inu vse perpusté, kar shele,  
 inu prossio,aku bi lyh mogli  
 veidet, de jím ny h'prido, te-  
 muzh h'shkodi, de satiga vola  
 leti otrozi, kader k'pameti pri-  
 dejo, sposnajo, inu sdihujojo:  
 Moi ozha, moja mati so me toku  
 rekozh umorili: kir so me neum-  
 nu lubili, de ymam malu sastop-  
 nosti v'glavi. De sim safhou v'  
 to, inu uno pregreshno navado,  
 je od tod, kir me moje starishi

niso snali lubiti. De ena mati  
 nesna svoiga syna prou lubiti,  
 se is tiga doli vsame, kir, ka-  
 dar syn kei pregershy, ga sgo-  
 varja, inu skusi to njemo pot-  
 stury k' bell pogostimo pregre-  
 shenio: on prossi sa denarje, ma-  
 ti na vse vishe gleda, de mo sa-  
 doby, kulikur je sheliu, inu  
 s'denarmi sazhne igrati, pian-  
 zhuvat, inu per gerdeh lushtah  
 sapraulat, toku delezh, de zelo  
 hisha obosha, sam sebi en krish,  
 zeli shlahti en ozhitni shpot po-  
 stane, o neusmilena lubesen take  
**Matere!** je bila ena mati, katera  
 je sedem otrok imela, kir savol  
 boshtva jeh ny samogla s'zhim  
 gori rediti, je leteh nekatere ofle-  
 pila, enim roke, drugim noge  
 polomila, inu toku spazhene,  
 inu

nu slomlene je nesla v' enu ne-  
 manu meistu , inu poslala u'be-  
 azhio. Porezhes h , de taka  
 bat i ny mati ampak sverjazhina  
 grosov itna : prou govorish , pa  
 moresh vedit , de veliku groso-  
 vitnishi lubesen je tiste matere ,  
 katera s' djaniam , s' perpushe-  
 diam : s' isgovarjaniam , skusi  
 perste gledaniam stury rane , aku  
 yh ne na teles su , pa na dush i  
 svoiga syna. Is tega se samu  
 kashe , de taka lubesen ny pra-  
 va lubesen , inu de nemore prava  
 priasnost imenuana biti. K'dru-  
 gimo is odsgorei od prave prias-  
 nosti is svetga Augustina naprei  
 perne senih besed se doli vsame ,  
 de med tabo , inu med twoimi  
 perlisvauzi nemore prava prias-  
 nost biti : sakai twoji perlisvau-  
 zi

zi vse hvalio, inu vse poterdijo,  
 kar pozhnesh , kar sturish.  
 kar govorish. Plutarchus jeh  
 pergliha eni pernati vaikshenzi.  
 katera se uda , inu uleshe po  
 twoji glavi, raunu toku ony sa  
 teboi potegnejo , inu poterdijo  
 twoje pridnu , imu hudobnu, le  
 pu , inu gerdu sadershanie. Ny  
 priasnost , temuzh sama senza  
 ene priasnosti tistiga twoiga snan-  
 za , kateri tebi zhaft naklada ,  
 s' bessedo veliku obeta , tebi ,  
 kader napoterbujesh , vse h'po-  
 streshbi ponuja. En taki priatou  
 je raunu koker losh , kir drusiga  
 ny koker prasni shum, inu lus-  
 katanie nezhemernu. Aku o-  
 zhesh snati, koku se imash pru-  
 ti takimo sadershati , tok poslu-  
 shai S. Chrisostoma , kateriga be-  
 sede

fede so lete: kai je sturiti tistikrat, kader se eden priasen della, inu se per vseh Boshjih rezheh saryty, tolku, de je perpraulen sam sebe resekat is stanovitne lubesni pruti tebi, inu pravi de v' ogen bi otou jiti savol tebe. Poshlushei koku te opomina leta S. Ozha: ti imash med tim dobru veidit, de per enimu takimu nezhny terdniga. Satorei se nimash nain sanesti. Toku od perve priasnosti, katera je priasnost samu k' video, pa sama na sebi raminu galufiva.

Ta druga sizer prava, pa nepopounima priasnost je, kader en priatou timu druginu is ferza dobru shely inu dobru ozhe: pa raven svoiga prida, svoi dobithek yshe. Plato en Aidouski

Vuzhenik je diau : de taka priasnost je ena hzhy tiga boshtva, inu bogastva od tod, kir en uboshni potrebuje tiga bogatiga, inu ta bogati eniga uboshniga savola poshtreshbe. Je tedei med njimi priasnost sa to , kir eden per drugimu svoi dobizhek , al pa pomuzh jifhe. Raunu koket je bila med tistima dvema, katerih eden je biu slep , ta drug krulou : ta slepi je tiga krulovi ga nosou: ta krulovi je tiga sle piga po poti vishau, leta nepo pounima , priasnost se vezhi dei ob sedainim zhassu med ludmy snaide: kir ny upanie ene pomuzhi al' dobizhka , sdai je vsa lubesen , inu priasnost gori usdigne na: de je ress , kar je diau Sido nius: Nikateri priatli se shpoga jo,

jo , koker roshe , katere so toku dougu prietne, dokler so frishne. Is tiga doli vsamesh , O zhlovek, kulku se imash sana-  
fhat na zhloveshko priasnost , katera pousod na svoi dobizhek gleda. Prou je Seneca ta modri posvetne priatle Jastrobam pergli-  
hau , kateri nazhakajo na drugu , koker kje bi kei neshli , de bi se nasherli.

Seneca ta poprei imenvani modri Aid je diau: Priasnost je ena tak a rezh , katera se zilu po rehku , inu malu kedei med ludmy snaide. Petrus zhastiti Appat je s' svoimi ozhmy okuli po svetu pogledau , po tim se je sazhudou , inu je sazheu toku sdihvati: O priasnost! kam si sbeishala : O priasnost med ludmy nar shlaht-

nishi rezh, kam si preshla ? tiga sveta navelizhana, kam si sginila ? lubi priatou, zhe je priasnost potegnila, inu sginila, pridi, jo ozhemmo iskati tam, kir se snaide : Aku pa ozhes veidit, kje se prou priasnost snaige, tok nar poprei poslushai, kai pravi Aristoteles : med dobrimi inu med tistimi, kateri se v' lepimu sadershaniu sglihajo, se naide popounima priasnost : sakai (kader eden tiga drusiga lubio sa vol' lepiga sadershania, ga nalubi samu sa vol' svoiga lastniga dobizhka, temuzh ga lubi narvezh sa to : kir je on sam na sebi lubesni, inu hvale vreden, raunu koker dobra dela dveh hvale vrednih priatlou, so med seboi koker bratje, toku tudi leta dva se lubita

bita : kir sta si v'lepimu sadershaniu podobna. Kai se tebi sdy : od kod pride vednu : prepiranie med Sakoinskimi ? od tod , kir lubesen , katera jeh je k'Sakoni perpelala , ny bila prava lubesen , temuzh famu lastniga dobizhka shelna lubesen : satorei , kader nedofeshejo , kar so iskali , na naglu med njimi lubesen mine. Sato , kir je preshlu tistu , kar jeh je k' lubesni gnalu. Kuliku bulshi bi bilu , kadar bi shena bila meinje lepa , pa modreishi : menje bogata , pa brumnishi : mainshiga premoshenia , pa lepfshiga sadershania : na to visho bi tudi stanovitnishi lubesen bila. De bom pa po versti govorou , koker sem oblubou v'sazhetku , de namrezh po tem , kir si spos-

nau , kateri je pravi priatou ,  
ga imash vselei ohranit , inu ta-  
ziga nikoli popustiti : Sakai , kar  
je lepu sadershanie , je vselei le-  
pu sadershanie . Zhe tedei sa  
vol' lepiga sadershania priatla  
lubish , si ga doushan vselei lu-  
biti . Sakai bi neohraniu eniga  
stariga priatla , od kateriga si ve-  
liku vezhi dobrute prejeu ? Ne-  
saversi , napopusti stariga priatla .  
Na Duhouno sastopnošt twoi sta-  
ri , inu pravi priatou , kateri je  
tebi od vekumei sa lubu imou ,  
inu imam upanie , de te bo lubou  
do vekomei , jenash vezhni Bog ,  
stara lepota , nova lepota , ga je  
imenuvau S. Augustin : Satorei  
je sdihvau , de ga je prekasnu  
sposnau , inu prekasnu sazheu  
lubiti . Letiga priatla , namrezh  
twoi-

tvoiga Boga stanovitnu lubi, inu se nepusti na obeno visho od njega odlozhiti.

Tedei tu shleht inu pregreshnuna nima teshave, pa tu dobru se more s' tefshko mujo sturiti, kader tega zhloveka le k' hudim vse, malu pa k' dobrimo vlezhe. Al letu,aku glih je ena velika teshava, je she ena huishi, namrezh, leta skushnava tega peklenfskiga fourashnika, leta si persadene vso mujo tiga zhloveka pogubiti, inu sapelati, letu enu malu spremisli, kai je sa ena velika navarnost. Polei od sazhetka tega sveta hudizh nima drugiga opravila, koker na sapeluvanie tega zhloveka mislit, koku tedei more dobru snati? sakai k'bi en zhlovek en antverh

stu let delau, bi ga toku dobru  
 snau, menim deb'temo nikolifaf-  
 lilo; dobro more hudizh snati  
 sapeluvati tega k'vsemo hudimo  
 nagnenga zhloveka, de je zhudo,  
 de leta v'sako minuto nabode sa-  
 pelan. Pa s'he ni sadosti leta na-  
 varnoſt: sakai ne li en sam tebe  
 sapeluje, ampak zhe je nemo  
 potreba, druge svoje tovarſhe  
 poklizhe, deb'tebe sapelali. Kul-  
 ko je pa teh peklenſkih tovar-  
 ſhou? s'savsetnostio poshlushei,  
 kai pravio vuzheniki, de je tul-  
 ko hudizhou na sveto, de zhe  
 de bi eden le tulku trupla imou,  
 koker je ena muha, bi nam to  
 svetlobo tiga sonza sakrili: tedei  
 is tega sam ſkleni, de toku re-  
 kozh smiram v'sredi te peklenſke  
 hudobe koker v'eni debeli megli  
   shi-

shivish, ter vſi leti eden timo  
drigimo pomagajo tebe sapelati,  
zhudo veliko gnade Boshje, de  
ta sam od sebe k' vſimo hudimo  
nagneni zhlovek, li eno minuto  
bres greha ostane. Kar pa nafs  
nar bel ima strashit, je letu, de  
te peklenske kunshte nemoremo  
isgruntat, slasti kader enga hu-  
dizh sapele, tok ifhe, deb' leta  
skus pokuro supet gnado Bosh-  
jo nedosegu.

Letu tedei zhe eden prou do-  
bru premifli, se meni sdy, de  
zhe ima eno malu pameti, inu  
shely isvelizhan biti, bode mo-  
gou sposnati, koku potrebnu je  
v'zhaso te gnade, tega sravia,  
inu per dobri pameti pregledat,  
koku stoy sa sledniga dusho inu  
vezhnost. Polei falish lahko, is

sam svoje slabusti, loshei skus  
 sapelvanie tega hudizha, inule-  
 téga naisgruntane kunste, ni zhu-  
 do, de enga ubogiga zhloveka  
 tulko sourashnikou sapela: zhe  
 tedei si sapelan, pa v' mladosti,  
 she si morebiti posabu, pa more-  
 biti is framoshlivosti, ali pa is  
 straha si samouzhau, Al te je o-  
 slepu ta golfivezh, de se trosh-  
 tash s' tvoim sraviam, al pa s'  
 mladostjo, polei vezh takih je  
 umerlu, koker starih, vezh bo-  
 lenih dougu shivy, umerjejo ti  
 terdni. Ah kai bode, zhe na  
 tvojo smertno uro, zhe ta zhass,  
 kader nebodesh vezh mogou se  
 spovedat, ja shelei v' zugu bode  
 tebi pokasau tvojedushe nesrezh-  
 ni stan? ah kai bodesa en strah,  
 kai sa eno zagvanie. Kader bo-  
 de

de tebi naprei postavou, de je vse  
 preposno , spomni te proffim  
 skus isvelizhanie twoje uboge du-  
 she, ja skus to strashno sadno  
 uro , inu tebi perprauleno pogub-  
 lenie, premisli , al ni ena velika,  
 ja silna potreba pregledat ta stan-  
 twoje vesti, inu dushe, sdei dok-  
 ler je zait inu ura eno pravo do-  
 bro pokuro sturiti. Zhe tedei  
 resnizhnu shelish isvelizhanie  
 twoje dushe, imam upanie , de  
 bodesh s' veseliam inu s' flisam  
 leto andoht sazheu u'Boshjemo  
 imeno.

*Postauleine pred to prizbniost  
 Boshjo.*

O naisgruntani , vfigamogozh-  
 ni Bug! jest koker ena vbo-  
 ga reuna kervizhna stvar, se snai-

dem pred tabo moim Bogam , se-  
 dei pred enim milostvim ozhetam ,  
 u' zhassu te gnade , inu milosti ,  
 boim se , deb' enkrat s' straham  
 na stala pred enim voistrom Rih-  
 tarjam , inu sizer ta zhass kader  
 ne bode gnade vezh , inu milosti ,  
 ampak sama voistra praviza : stra-  
 shim se ne bres urshoha , deb' ne-  
 bila falena moja raitinga : Sato-  
 rei sedei is pregrehe inu hleva te-  
 ga greshniga sveta se k'tebi po-  
 vernem s'letim gvishnim upai-  
 nam , de me tvoja dobruta nebo-  
 de savergla , sakai jest tudi sdih-  
 nem , inu rezhem : ozha jest sim  
 greshiu pred Nebam , inu pred  
 tabo , nisim vreden tvojih otrok  
 imena , vsemi me gori sa tega na-  
 mainshiga slushabnika , jest ob-  
 lubim , de kar je bilu do dusih-

mau falenu , bode sai naprei s'  
twojo gnado pobulshano.

*Proshna sa gnade S. Duba, inu  
Patronou.*

**O**Troshtar S. Duh , polei jest  
s'mojo sizer naumno pamet-  
jo samirkam eno malu to navar-  
nost , v' kateri se moja reuna du-  
sha snaide sa vezhnost , pa ven-  
der she oslepena od te pregrehe  
navidi sadosti , sposna premalu,  
v'kai sa enimo navarnimu stanu  
se snaide , boy se , trepezhe , v'  
strahu shivy , kader na vezhnost  
spomni , inu na vei , kai sa ena  
letei naprei stoy . Ah tedei  
Troshtar S. Duh jest tebe skus  
twojo lubesen inu nar svetelshi  
shele po nashmo isvelizhanio  
prossim , resvetli mojo temno pa-

met prou sposnati ta stan moje  
 dushe, dokler je she zait tega  
 pobolshaina, inu milosti Boshje:  
 kai nuza, zhe bodem sposnau,  
 kader bode she preposno, inu  
 nabode vezh milost, ampak tu  
 pogublenie dozhakat. Ah ven-  
 der aku lih tvoje gnade navreden  
 savupam na twojo dobruto, sizer  
 bi bila vfa moja muja sabstoin,  
 vupam tedei refvetleine tvoje gna-  
 de, na katero se sanesem, inu  
 kir jest letu od tebe nisim vreden,  
 al vredna sprossiti, prossim tebe  
 O milostva Mati Maria, vse S.S.  
 Angelze, inu moje posebne Pa-  
 trone, supainam skus vaſs doſe-  
 zhi, kar moja navrednost nasa-  
 flushi, Amen.

## MOLITVA

Od Alexandra Papesha VIII.  
gori postaulena.

Jest te molim O presveta Troyza! Ozha † Syn † inu S. † Duh, try Perfone, eden sam Buh. Jest se vershem pred obzhiam tvoje Boshje svitluste v'to globozhino moje nizhemernoste.

Jest terdno verjem, inu sim perpraulen stu thausheit shiulen-jou sgubiti k'sprizhuvaniu vseh taistih rezhy, katere si nam v' S. pismu resodeu, inu skus S. Mater Cirkou naprei postavou virvati.

Vse moje vupanie jest na tebe postavim, inu karkol jest samo-rem

rem imeti dobriga, nei bo na du-  
shi, ali na telesu: na timu ali  
unimu svetu, vse taistu jest she-  
lim, upam, inu ozhem samu od  
tvoje dobrutlive roke dosezhi,  
moi Buh! moje shiulenie, inu  
moje samu upanie.

Jest tebi donefs, inu na veku-  
mei isrozhim moje truplu, inu  
mojo dusho, vse moje mozhy,  
spomin, pamet, uin, volo, inu  
vse moje pozhutke. Jest oblu-  
bim, de napervolim, inu nozhem  
nekoli pervoliti, kolkain per  
moji mozhi stoy v' nobeno rezh,  
katera bi se li is tim narmainshim  
reshaleniam tvoje Boshje svitlu-  
sti sgodila.

Jest si terdno naprei vsamem,  
de ozhem vse moje bitje, inu  
postanie, vse premoshenie, inu

mozhy k' tvoji flushbi, inu zha-  
sti oberniti.

Jest sim perpraulen vse super-  
nosti, inu nadluge, katere bode  
meni tvoja roka moj lubesnivi  
ozha, poslala, radovolnu gori  
useti, skus tu tvoimu presveti-  
mu serzu dopasti.

Jest se ozhem, kar bode nar-  
bel mogozhe, pomujati, inu stu-  
riti, de vse stvary tebi flushijo,  
vsi zhloveki tebe zhaftijo, inu lu-  
bijo, tebe njeh stvarnika.

Jest se mozhnu resveselim nad  
tvojim vezhnim svelizhaniam,  
inu nad tvojo toku veliko zhaftjo  
na Nebu, inu na semli.

Jest tebi bres konza sahvalo-  
dam sa tolkain napreshtivenih  
dobrut, katere si ti meni, inu  
zelimu volnimu sveitu skasau,  
inu

inu bodo od dne, do dne bres  
nehania od twoje dobrutlive pre-  
vidnosti skasane.

Jest lubim twojo bres konza  
dоброто съвсемъ, кокер је са-  
ма в' себи, и зелига сърца, ину  
душе моје, ину би отоу, аку  
би самогоу, тебе с' таисто лубес-  
нико лубити, с' катеро тебе вси  
Ангелци, ину правицні лубијо,  
с' катерих прагорезхо лубеснио  
јест мојо зел непопоунема лубе-  
сен скленен. Jest offram twoji  
Boshji svitlusti v' perdrusheniu  
preobiuniga saflushenia tega ter-  
plenia, shiulenja, inu smerti  
JEsusa Christusa, te vselei pre-  
svete Divize Matere Marie, inu  
vsih Svetnikou sdei sa vselei vse  
moje dianja, v'ti predragi kervi

JE-



JEfusa Christusa Odreshenika  
nashiga oprane, inu savite.

Jest si naprei vsamem , de se  
ozhem , kolker bode mogozhe,  
vsih odpustikou skus moje da-  
nashne della deleshniga sturiti,  
inu ozhem taiste k' odresheniu  
teh vernih dush is Viz oberniti.

Jest ozhem tudi vse taistu , kar  
kol samorem , gori offrati sa po-  
kuro , inu sadosti sturjenie sa vse  
moje grehe.

O moi Bug ! kir ti si vse lubes-  
ni , inu flushbe vreden ( sakai ti  
si , kir si ) mene grevajo , kar je  
meni nar bel mogozhe , vsi moji  
grehi , jest taiste sanizhujem ,  
inu savershem zhes vse druge hu-  
de rezhy , jest prossim ponishnu  
sa odpushanie , inu sturim enu  
ardnu napreivsetje nekol vezh na

vekumei tvojo preveliko dobruto reshaliti: jest se v' tvoje svete rane noter vershem o moi JESUS! tamkei mene skri, inu obvarvai dans, inu vselei, dodeli meni to gnado, de tebe vidim, inu lubim na vezhne zhase JESUS, MARIA, JOSHEF, jest vam isrozhim moje serze, inu mojo dush.

## M O L I T V E

K'sadobleniu teh Odpustikou,

### I. MOLITVA

*Sa pokonzbanie krivih Vier.*

O Gospud JESUS Christus! ti ješt prava luzh tega sveita, jest tebe prosim skus tvojo predrago kry,

u kry , skus tvoje presvete rane ,  
 te skus tvoje terpleinie , inu britko  
 s ! smert , skus katiro si nass odreshiu  
 ai inu k'sposnaniu prave Viere per-  
 to praviu : ti vse smote , inu temote  
 u teh nevernih presheni , inu vse  
 s , krivoverne vuke pokonzhai , de  
 m ni vsi s'tvojo luzhjo refvetleni  
 jo to pravo Viero v' katholshki  
 Zirkvi s' serzam , s' ustmi , inu  
 s'dianiam sposnamo , Amen .

## 2. MOLITVA

*Sa povikshanije svete Katholshke  
Zirkve.*

**O** Gospud JESUS Christus ! ti  
 shiva terdna skala , inu nar  
 vikshi Poglavar ziele Zirkve ,  
 ti jest tebe proslim skus tvojo pre-  
 drago kry , skus tvoje presvete  
 rane , skus tvoje terpleine , inu  
 brit-

britko smert, skus katero si tip  
 tvojo Zirkou oshivou, inu po-  
 terdiu, naſs pa sa nje ude gor  
 vseu, ti leto tvojo sveto Zirkou  
 ohrani, povikſhai, inu vſim pra-  
 vovirnim obiuno gnado dodeli-  
 de v' pravi Viri, v' Christianski  
 Lubesni, inu v' bogabojezhnemu  
 shiuleniu do konza stanovitni  
 stanemo, Amen.

### 3. MOLITVA

*Sa pokoi, inu myr med Kerſhaw  
 ſkimi Kralmi.*

**O** Gospod JESUS Christus  
 ti lubnik tiga mira, inu te  
 edinosti, jest tebe proſsim ſkus  
 tvoje preſvete rane, ſkus tvoje  
 terpleinie, inu britko smert, ſkus  
 katero si naſs odreſhiu, inu ſv  
 tvojim Nebefhkim Ozhetam ſpe  
 ſpra-

si ti praviu:ti Christianskim Kralam,  
 po nu vaivodam mir inu pravo edi-  
 gorost, tudi tvojo sveto gnado do-  
 koueli, de bodejo zhes te njim pod-  
 pravvershene Kralestve, inu ludy bres-  
 eli, depokoja tiga voiskuvania v'le-  
 skipi vkupsastopnosti kraluvali, inu  
 muiste vishali, Amen.

i o'

Po teb Molitvah imash shebrati sedem  
 Ozhanashou, inu sedem Ave Ma-  
 ria na te popreipostaulene name-  
 menie.

### Opominanie.

Christus opomina, de bi imeli  
 vselei moliti, inu v'temu ni-  
 kar pomankati, nekatere Molitve  
 niso satu v'lete Bukvize v'kup  
 iloshene, debi jeb en zhlovek imou  
 saki dan opraviti, temuzh so le slo-  
 she-

shene, de ti ene sa vsaki dan, ene sa Nedele, inu Prasnike, ali sa druga posebne dny sebi moresh sbrati. Leti pak te opominam, de tiste Molitve katire si eno bart pametnu svolish, potem po nemarnosti vun nepustish, taku ti nebodesh pomankau m liti, inu Bug nebode jenau tebe s' gnadami obdarvati : Sakai koker pravi sveti Augustin : Molitva tiga pravizhniiga je en kluzh teh Nebess : Molitva gre gori, inu Boshje vsmilenie pride doli. Da lyh nisk je semla, visoku Nebu, vender Bug tega zhloveka jesik slishi,aku on le eno zhisto viest ima.

### Dobra Namenia.

Preiden sazbnesb shebrati, slasti v Zirkvi : v'tem imeni Bog Ozbe ta, &c.

Gof-

**G**ospud JESUS Christus! v'per-drusheniu tiste Boshje namenie, s'katero si ti sam na sem-li molitve opraviu, inu Ozhetu Nebeshkemo hvalo dopernesu, ozhem jest molitvo opravit. O Bug ! pridi meni h' pomuzhi: vslishi mojo molitvo, inu nei moje vpitje h'tebi pride.

## M O L I T V A.

*Preiden se S. Mesha sazbne,  
tudi sizer pred shebraniam.*

**O**dpri, O Gospud ! moje usta h' pohvaleniu, inu zheshe-niu twoiga svetiga Imena : ozhi-sti moje serze od vseh prasnih hu-dobnih, inu stranskeh mislah: resveti mojo pamet, inu vshgi  
**D** mo-

mojo volo , de jest spodobnu  
 spomnivu , inu tebi dopadlivu  
 per ti sveti Meshi mojo pobosh-  
 nost opravim , inu vreden posta-  
 nem pred obлизhiam twoiga ve-  
 lizhaſtva vſhlifhan biti ſkus Je-  
 ſusa Christufa Gospuda naſhiga,  
**Amen.**

## MOLITVA.

**O** Gospud JESUS Christus ! t' ni  
 Syn shiviga Boga , katiri  
 ſi otou ſa me greshnika strah inu ſ'  
 ſhaloſt preſtati , kader ſe je two  
 je britku terpleinie sazhe lu : do in  
 deli meni , de jest vſe moje ſha ſi  
 loſti tebi O Bug odſhalnik te ſa  
 ſhaloſtnih ferz isrozhim , ſ' two ſa  
 jim terpleniam , inu ſ' twojo brit ſu  
 kustio ſklenem , inu radovolni vi  
 pre-

prenessem tebi h'zhasti, inu me-  
ni k' svelizhanu, Amen.

## Goroffranie.

### *Pred S. Mesbo.*

Vezhni Bug ! offer leté svete  
Meshe, per katerim se po-  
boschnu snaiditi shelim, jest gor-  
offram tebi k'zhasti, inu pohvali,  
tudi k'spominu, inu h'pozheshe-  
niu britkiga terplenia, inu ne-  
doushne smerti Jjesusa Christusa:  
s'tem offram ozhem, inu shelim  
tebe vfigamogozhniga Stvarnika,  
inu nar vishiga Gospuda vseh re-  
zhy zhaftiti, inu obmoliti: tebi  
sa vse tvoje dobrute vrednu se  
sahvaliti: sa moje grehe sadosti  
sturiti, inu tistih odpushanie,  
viernim dusham v' Vizah pak re-

shenie sadobiti: od twoje milosti  
 nove obiune gnade sprossiti. Sla-  
 sti, de tebi svestu, inu do kon-  
 za moiga shiulenja stanovitnu  
 flushim, inu skus frezhno smert  
 svelizhanie doseshem: tudi de  
 sadobim to gnado N. sa me, inu  
 sa druge N. N.

## MOLITVA.

**O** Gospud JESUS Christus! ka-  
 teri si otou od Herodesha  
 k' Pilatushu nasai pelan biti: ka-  
 teri si tudi h' temu na svet pri-  
 shu, de bi ti imou od resnize  
 prizhuvati, dai meni gnado, de-  
 se jest twoiga svetiga vuka inu  
 twoje resnize vselei dershim, ti-  
 sto tudi v' dianiu skashem. Am-

## MOLITVA.

O Gospud JESUS Christus! kateri si otou savolo mene greshnika menje, koker en resoinik dershan biti, dai meni gnado, de jest tudi is lubesni pruji tebi krivizhne sode teh ludy poterpeshlivu prenessem: druge pak sam po krivizi ne obsodim,  
Amen.

*Mesbnik perklonjen moli, inu  
Krishe dela :*

Christus Krish vlezhe.

O Gospud JESUS Christus! kateri si otou sa volo mene greshnika ta tefshki Krish nesti, dai meni pomuzh, de jest te kri-

she mojeh supernost, inu teshal  
radovolnu gori vsamem, inu  
lubesni pruti tebi stanovitnu pre-  
nessem, Amen.

*Mesbnik dershyroke zhes kelii*

### MOLITVA.

O Gospud Jesus Christus ! ka-  
teri si med nosheniam teg-  
krishia te jokajozheshene dobru-  
livu opominau, de bi ne mel-  
zhes tebe, ampak zhes sesame josh-  
kati : dai meni s' popounima grepo-  
vingo takeshne souse, katire tenil-  
bi dopadejo, de jest moje grehejo-  
koker se spodobi, objokam : da de-  
meni tudi souse vserzniga povsm-  
lenia , inu svete lubesni pruti te je-  
bi , de vredneishi gratam twoig N-  
preobiuniga saflushenia deleshe-  
biti , Amen.

*Mesb.*

*Mesbnik pousdigne S. Resh-nu Telu.*

Christus bode na Krish po-vikshan.

## MOLITVA.

O Gospud Jesus Christus! kateri si otou savolo mene kri-joshan, inu med semlo inu nebam povikshan biti, bodi ti moi Sred-nik med Bugam, inu med mo-jo dusho, inu dai meni to gnado, de se jest is zeliga serza od posvetneh rezhy odlozhim: s' mo-tejem serzam, inu s'mislio pak v' Nebeslikeh rezheh se bel gor-dershim, Amen.

*Mesbnik povsdigne S. Kelib*

## MOLITVA.

O Gospud JESUS Christus! kateri si twojo drago kry koker en vreuzh vſih gnad pustiu od krisha dol tezhi, inu ſi otou ſa volo moje oshertnosti s' gren kim shouzam napojen biti, da meni gnado, de jest ſkus twojo kry na moji duſhi napojen, inu ozhishen v' posemelskih naſlad nostih le grenkust, v' Nebefshkih rezheh pak ſladkust obzhutim. Amen.

*Mesbnik moli na tibem: po tem  
glasnu spomin ſtury te  
mertveb s' Molitvo:*

Christus na krishi prossi sa  
zhloveshki rod, slasti glas-  
nu sa svoje sourashnike.

## MOLITVA.

O Gospud JESUS Christus! ka-  
teri si na krishi sa zeu zhlo-  
veshki rod, ja tudi sa tiste, ka-  
teri so tebe krishali, Ozheta Ne-  
befshkiga prossou: dodeli meni  
pravo krotkust, inu poterpeshli-  
vost, da jest po tvojimi navuki,  
inu predkladi tudi moje sourash-  
nike sa lubu imam, inu tistim,  
katiri mene shalijo, dobru stu-  
rim, Amen.

*Mesbnik vdari na perse, re-  
kozb: tudi nam greshnikam.*

## MOLITVA.

**O** Gospud JESUS Christus! kateri si temu spokornimur resboiniku ta Paradish oblubou tebe proslim, da meni na posledno uro mozhno gnado dodelish skus katero frezhno smert sturim inu vreden gratam h'tebi v' two vezhni Paradish gorvset biti, Am

*Mesbnik moli Ozba nash.*

## MOLITVA.

**O** Gospud JESUS Christus! kateri si med drugimi bessedami na krishi twojo Mater svetimu Joannesu, niega tvoji Materi, inu twojo dusho Ozhetu Nebeshkimu perporozhiu: jest tebe perporozhim, inu vse, kai imam s'terdnim savupaniam zhedam: tebe tudi proslim, de iku

*Ma-*

Mario per tebi v'mojih nadlugah  
vso pomuzh naidem, Amen.

*Mesbnik se trikrat na perse vdari.*

## MOLITVA

**O** Gospud JEsus Christus! per  
kateriga terpleiniu, inu ne-  
doushni smerti se je veliku ludy  
h'pokuri prebernilu: dai meni  
gnado skussaflushenietvoje brit-  
ke martre inu smerti, da jest moje  
grehe is zeliga serza ogrevam, inu  
tebe nikoli vezh nereshalim, Am.

*Mesbnik preime S. Resbne Telu.*

## MOLITVA

**O** Gospud JEsus Christus! kateri  
si otou v'en nou grob poloshen-  
biti: dai meni enu novu serze, da  
jest tebe v'tistu poboshnu poloshim,  
inu vselei ohranim: da toku na du-  
houno visho s'tabo pokopan enkrat  
k'vezhnimu shiuleniu gorvstanem,  
Amen;

*Mesbnik*

*Mesbnič sebi pustj drugizb naliu*

### MOLITVA.

**O** Gospud JEsus Christus! kate si otou s' veliko shalostio two jih perjatelou v'eno zhedno tenzhi zo savit, inu s'dobrudišhezim masila pomasan biti, dai gnado moimu se zu, devselei zhifnu ostane, en doba duh lepih zhednosti od sebe da, intaku ti v'tistimu dopadenie, inu pre bivalshę naidešh, Amen.

### MOLITVA.

**O** Gospud JEsus Christus! kate si po tvojim v' Nebu hojenia Svetiga Ducha zhes tvoje Jogre poslau, jest tebe prossim: ozhisti snotreniu mojga serza, de Sveti Duh v'tistim enu vrednu prebivalshę naide, inu menie s'svoimi darmi napouni, potroshça, inu v'dobrimu poterdy, Amen.

NB. Letu premisluvanie Christusoviga plenia se ma tudi sluziti svanei svete Mshe: slasti per obyjši križ ene Kalvarjose gore, teb Sbastionou, inu svecih pokopnici al grobou.









